

## CUISEURS

ÉLECTRIQUES ET A VAPEUR  
POUR L'ALIMENTATION DU BÉTAIL

### BRÉHIER & C<sup>IE</sup>.

CUISEURS ET MALAXEURS  
DE TOUS TYPES,  
r. de l'Ourq, 50-52. [T] Nord 13.92.

DÉRIVEAU (P.), (E.I.), (O. S.S.)  
*Cuiseur à feu nu*

*et à vapeur,*  
rue Popincourt, 10 et 12.  
(11<sup>e</sup>). — [T] Roq. 18.57.

### EGROT & GRANGÉ

(Anciens Etablissements),  
Reg. du Comm. : n° 89.517 — Seine.

CUISEURS A FEU NU

· OMNIA ·

CUISEURS A VAPEUR.

GÉNÉRATEURS A VAPEUR,  
rue Mathis, 19, 21 et 23.

[T] NORD 11.75.

### LÉOPOLD & C<sup>ie</sup>, S. A.

rue des Fillettes, 34,  
Aubervilliers (Seine).

(Voir : Articles de ménage).

— (D) 10

NAVARRE (P.), *Cuiseurs*  
*spéciaux Autoclaves. Cuisson.*  
*Stérilisation. Concentration.*  
*Vacuum,* 56, av. de Chatillon,  
56. (14<sup>e</sup>). [T] Vaug. 25.91 & 25.92.

## CUISINE

(machines pour la)

(Voir : Appareils ménagers)

## CUISINE ET CHAUFFAGE

PAR L'ÉLECTRICITÉ

(appareils de)

(Voir aussi : Chauffage  
par l'électricité)

ACCESSOIRES (Les)  
ÉLECTRIQUES,

Dépositaire & Agent exclusif  
pour la Région Parisienne de la  
S<sup>te</sup> Electro-Calorique de Lyon,  
r. Godefroy-Cavaignac, 26. (11<sup>e</sup>).  
[T] Roq. 9

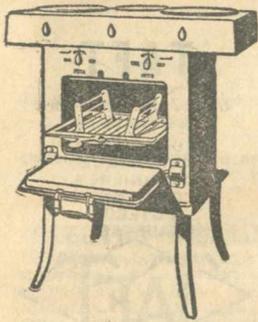
(Voir: Chauffage p.



ULTIMHEAT®  
VIRTUAL MUSEUM

**ALS-THOM**

Société Générale  
DE CONSTRUCTIONS  
ÉLECTRIQUES & MÉCANIQUES  
Service Commercial :  
173, BOUL. HAUSSMANN, (8<sup>e</sup>)



Cuisinière électrique

**THOMSON**

MATÉRIEL DOMESTIQUE.  
DÉPÔTS ET MAGASINS :  
Faub. St-Denis, 96-98,  
boul. Diderot, 31,  
r. de Lourmel, 202.  
(Voir : *Electricité*).

**AP - EL**

OFFICE DE PROPAGANDE  
PATRONNÉ PAR  
LES SECTEURS DE FRANCE.

L'ESTAMPILLE

**USE - APEL**

EST LA MARQUE  
SYNDICALE DE QUALITÉ  
DES APPAREILS  
ÉLECTRO-DOMESTIQUES.



RENSEIGNEMENTS TECHNIQUES  
EXPOSITION  
ET DÉMONSTRATION

41, R. LAFAYETTE, (9<sup>e</sup>).  
Trudaine 05.22.

8- -D 45

Blanc (*Etabl<sup>rs</sup> Ch.*),  
CUISINES FRANÇAISES  
**CHARLES BLANC**,  
MEUBLES POUR CUISINES,  
INSTALL<sup>ONS</sup> COMPLÈTES,  
boul. Richard-Lenoir, 42 bis.  
(11<sup>e</sup>). - T Roq. 93.14 à 18.

**" CALIDO "**

Ateliers P. Plancher,  
Bouilloires, Réchauds,  
r. Oberkampf, 93.  
(11<sup>e</sup>). - T Oberk. 53.32.

**" CALOR "**

Appareils de chauffage électri-  
que, fers à repasser, bouil-  
loires, etc. (Voir : *Chauffage  
électrique*). - Agence de Paris.  
Faub. St-Martin, 194. -D 47

ANNEE 1931

**CLIN & C<sup>IE</sup>**

ING. CONSTRUCT.  
I. D. N. - E. S. E.

**Toilectro**

FOUR DE CUISINE  
GRILLE VIANDE  
R. DES DUNES, 8 (19<sup>e</sup>).  
T Nord 21.87. Combat 15.44.

**CONSTRUCTEURS (Les)  
ASSOCIÉS DE PARIS,**



SOCIÉTÉ ANONYME  
AU CAPITAL DE 8.653.000 frs.

SIÈGE SOCIAL :  
RUE GODEFROY-CAVAIGNAC,  
15 & 17. (11<sup>e</sup>).

APPAREILS DE CUISINE  
PAR L'ÉLECTRICITÉ,  
AVEC ÉLÉMENTS  
**DURABLES**

**&  
INTERCHANGEABLES.**

FOURNEAU, GRILLOIRS,  
ROTISSERIES,  
CHAUFFE-ASSIETTES,  
TABLES CHAUDES.

NOMBREUSES  
& IMPORTANTES  
RÉFÉRENCES

GRANDS HOTELS,  
RESTAURANTS,  
CHATEAUX, USINES,  
PAQUEBOTS, ETC.  
(VOIR : FOURNEAUX DE  
CUISINE),  
ETUDES ET CATALOGUES  
SUR DEMANDE,  
S'ADRESSER :  
USINE,

**RUE DU PLAISIR,  
A ST-OUEN (SEINE).**  
T Marc. 38.06-38.07.

12- -D 23

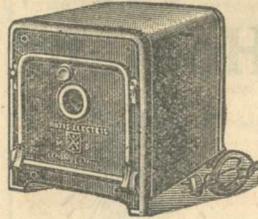
**" ELECTRICUS "**

rue Marbeuf, 14 bis. (8<sup>e</sup>).  
T Elysées 02.36.  
(V<sup>o</sup> : *Chauffage pr l'électricité*).

**LEMERCIER**

FRÈRES,

ÉLECTRIC-FOUR  
ÉLECTRIC-GRIL



RUE  
ROGER-BACON, 18.

PARIS (17<sup>e</sup>).

T CARNOT 70.90 & 70.91.  
(V. : *Chauffage par l'électricité*).

8-

**OMNIUM CENTRAL  
DES FOURS  
ÉLECTRIQUES**

ET DU MATÉRIEL  
POUR L'ALIMENTATION  
ET L'INDUSTRIE

TOUT LE MATÉRIEL  
ÉLECTRIQUE  
POUR CUISINES :

FOURNEAUX ÉLECTRIQUES,  
FOURS ÉLECTRIQUES,  
FRITEUSES ÉLECTRIQUES,  
GRILLADES, MARMITES,  
TABLES CHAUDES,  
ET SALAMANDRES  
ÉLECTRIQUES.

EXIGEZ LA MARQUE :

**" RIDIA "**

INSTALLATIONS  
COMPLÈTES DE CUISINES

LES PLUS HAUTES RÉFÉRENCES :

Hôtels : Ritz, Meurice, George V.  
Cafés : de la Paix, Drouand,  
Cardinal, Berry, Namur,  
Printemps, Bon Marché,  
Marquise de Sévigné.  
Etablissements Brandt.  
Imprimerie F<sup>o</sup> de l'Édition.  
Amieux Frères, Damoy,  
Couté, etc.

BOUL. MALESHERBES, 119. (8<sup>e</sup>)

T LABORDE 13.27 & 02.60.  
(Voir : *Fours électriques*).

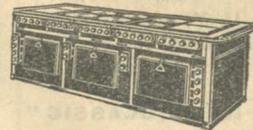
12-

**S<sup>ls</sup> AN. GRÖNINGER  
ALUMINIUM LUMIÈRE**

Usines et Administration :  
Saint-Louis (H<sup>e</sup>-Rhin).  
Dépôts : Paris, r. Portefoin, 3.  
(3<sup>e</sup>). - T Archives 88.73.  
Lyon. (5<sup>e</sup>).  
86, r. du Tunnel, 36.

-D 10

Therma.



Grand fourneau de restaurant.



Marmites  
à bascule.

Grand four  
de pâtisserie.

Grils de restaurants.  
Percolateurs.

NOMBREUSES RÉFÉRENCES  
A PARIS.

BUREAU  
ET MAGASIN DE VENTE,  
EXPOSITION  
ET DÉMONSTRATION :  
AVENUE PIERRE-I<sup>ER</sup>.  
DE-SERBIE, 17. (16<sup>e</sup>).

T Passy 06.65 et 83.15.



12-

ÉTAB<sup>LS</sup> E. SIDI-LÉON  
NICKEL-CHROME  
EN FILS ET RUBANS.  
86, rue de Grenelle. (7<sup>e</sup>).  
T Litré 73.59 et 29.07.

**ISOLANTITE**

STÉATITE COMPRIMÉE  
pour supports de résistances,  
tubes, barrettes, rondelles, etc.  
PERLE DROITE & à ROTULE  
Isolantite S. A., 52, b<sup>a</sup> Garibaldi.  
(15<sup>e</sup>). T Ségur 87.68.

CUISINE  
A EMPORTER

Denis, r. Letort, 26 & 28.  
Gironnet, r. du Verbois, 7.  
Lacoste, r. Letort, 40.

CUISINES A VAPEUR

**BERTHON**

Etablissements

**GENTILINI & BERTHON**

Réunis (S. A.), LYON.  
Installations complètes  
de cuisines à vapeur, fonte,  
cuivre, aluminium et nickel,  
fixes ou basculantes et  
tous services annexes.

Représentants :

Paris, G. Jarre, r. Tronchet, 17.  
Alger, Perenet, r. Michelet, 37.  
-D 27

**BONNAIRE-ZIMMERMANN  
DE NANCY.**



**MARMITES A VAPEUR**

A HAUTE ET BASSE PRESSION  
FONTE, ALUMINIUM, NICKEL,  
FIXES OU BASCULANTES.

TABLES & BUFFETS CHAUDS  
PLONGES à vaisselle, argenterie,  
derniers perfectionnements.  
J.-L. MOURGUE, Ing<sup>r</sup> A. et M., Ad<sup>r</sup>  
Faub. Temple, 18. T Oberk. 61.61.

**BRÉHIER & C<sup>IE</sup>**

MATÉRIEL DE CUISSON,  
BASSINES & TABLES CHAUDES.  
PLONGES DE TOUS TYPES  
pour vaisselle ou argenterie.

CAFETERIE MODERNE.  
Machines " VORTEX "  
pour lavage de vaisselle.  
Catalogue et devis sur demande,  
r. de l'Ourocq, 50 & 52. T Nord 13.92.

**CONSTRUCTEURS (Les)  
ASSOCIÉS DE PARIS**



M. D. 2-7-20.  
SOCIÉTÉ ANONYME  
AU CAPITAL DE 8.653.000 frs.

SIÈGE SOCIAL :  
RUE GODEFROY-CAVAIGNAC,  
15 & 17. (11<sup>e</sup>).

MATÉRIEL COMPLET,  
HAUTE & BASSE  
PRESSION,  
CUISSON, LAVAGE,  
STÉRILISATION,

NOMBREUSES  
& IMPORTANTES  
RÉFÉRENCES

S'ADRESSER :

USINE

**RUE DU PLAISIR,  
A ST-OUEN (Seine).**  
T Marc. 38.06-38.07.

99 - I - P



**EGROT & GRANGÉ**

(anciens Etablissements),  
Reg. du Comm. : n° 89.517-Seine.  
**MATÉRIEL COMPLET**  
CUISSON, LAVAGE,  
STÉRILISATION.  
Cuisines à vapeur pour pension-  
nats, hôtels, hôpitaux, prisons,  
**RUE MATHIS, 19-21 & 23.**  
Nord 41.75.

**MOYSE & VERNE,**

(Etablissements),  
Ex-Directeurs techniques  
de la M<sup>on</sup> V<sup>o</sup> J. Berthon.  
29, av. Félix-Faure, 29,  
**LYON.**  
Installations complètes.  
Marmites fixes ou basculantes,  
avec ou sans évacuation de buées.  
Étuves. Tables chaudes.  
Cafetières à vapeur.  
Fourneaux & tous accessoires.  
Paris, r. de la Clef, 32. (Adresser  
toute la correspond<sup>ce</sup>  
à LYON). — Voir : Blanchiss.  
(appar. de) & Fourm. de cuisine  
(constr.).

4- — D 47

**CUISINIÈRES A GAZ,**

A L'ALCOOL, AU PÉTROLE  
ET AU CHARBON

(Voir aussi : Chauffage (appar.  
de)

**AUER (S<sup>ie</sup>), RÉCHAUDS**

et cuisinières à gaz  
à brûleurs économiques  
brevetés s. g. d. g.,  
r. S<sup>t</sup>-Fargeau, 19-21, (20<sup>e</sup>).  
Ménil. 62.25.

**BONNAIRE ZIMMERMANN**

NANCY.  
Appareils économiques  
installations complètes  
Agent à Paris :  
J. L. MOURGUE, Ing<sup>r</sup> A. & M.  
Faub. du Temple, 18.  
Oberk. 61.61.  
(Voir : Fourneaux de cuisine).

**COMPAGNIE NATIONALE  
DES RADIATEURS**

(Voir colonne suivante).

**CONSTRUCTEURS (LES)  
ASSOCIÉS DE PARIS,**



M. D. 2.7.20.  
SOCIÉTÉ ANONYME  
AU CAPITAL DE 8.653.000 FR.  
—  
SIÈGE SOCIAL :  
RUE GODEFROY-CAVAIGNAC,  
15 & 17, (11<sup>e</sup>).  
(Voir : FOURNEAUX  
DE CUISINE).  
Demange, r. du Cambodge, 17.

**C<sup>IE</sup> NATIONALE  
DES RADIATEURS**

149, B<sup>d</sup> HAUSSMANN. (8<sup>e</sup>).

Elys. { 15.64 15.65-15.66.  
38.82-86.58 97.78.

Adr. T<sup>l</sup> : Calorie-47-Paris.

Fabricants des Appareils

"IDÉAL"

ET

"IDÉAL CLASSIC"

**CUISINIÈRE A GAZ  
"IDÉAL GAZINA"**



munie de 4 brûleurs spéciaux  
assurant la combustion  
parfaite du gaz.

Grand four avec grillade.

Façade et côtés en tôle émaillée  
blanche. Robinetterie nickelée.

(Voir : Chauffage central.)

Etablissements

**C. Z.**

av. Parmentier, 154. Nord 29.17.

Etablissements Harmand, av. de  
St-Mandé, 7 bis.

**FOURNEAUX  
ROBUR.**

CUISINES A GAZ  
PERFECTIONNÉES.  
FRITEUSES A GAZ,  
SALAMANDRES A GAZ  
pour griller, glacer, toasts.  
CAP-ROBUR,  
rue Godefroy-Cavaignac, 15 & 17.  
(XI<sup>e</sup>). Roquette 01.63.

**GÉRARD-BÉCUWE**

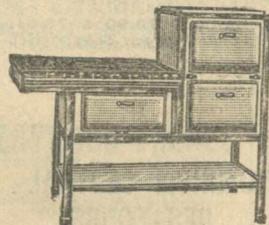
(Etablissements)  
Société Anonyme  
au Capital de 6.000.000 frs.  
CUISINIÈRES A GAZ  
Appareils spéciaux pour  
grandes cuisines,  
rue Auguste-Laurent, 12 et 14.  
(11<sup>e</sup>). — Roq. 72.83 - 72.84 -  
72.85 et 72.86.

Homann-France.

**Homann**



LA PERLE des CUISINIÈRES à GAZ



**GAZ  
MIXTE  
CHARBON  
ELECTRICITÉ**

pour  
INSTALLATIONS PARTICULIÈRES,  
HOTELS-RESTAURANTS,  
HOPITAUX,  
etc.

**CHAUFFE-BAINS  
"VAILLANT"**

**HOMANN-FRANCE**

Société à responsabilité limitée  
au capital de 200.000 francs.

SALLE D'EXPOSITION  
ET DE DÉMONSTRATION :

**BOUL. VOLTAIRE, 20.**  
PARIS. (XI<sup>e</sup>).

Tél. : Roquette 90.00.

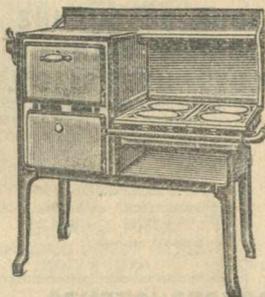
Adr. Tél. : Perihomann-119-Paris.

Junker & Ruh, av. de la Répu-  
blique, 66.

"Le Rêve".

**"Le Rêve"**

CUISINIÈRES ET  
RÉCHAUDS A GAZ.



EXPOSITION, VENTE ET  
DÉMONSTRATION,

**RUE DE CHATEAUDUN, 9. (9<sup>e</sup>).**  
Trudaine 74.66.

8-

**MARTIN ARTHUR**

(Société Anonyme),  
à Revin (Ardennes).  
Magasin d'expos. boul. Richard-  
Lenoir, 108. — Roq. 28.32.  
Dépôt : r. Fontaine-au-Roi, 18.  
— D 2

**MESTRE & BLATGÉ**

av. de la Grande-Armée, 46-48.

Nollet (A.), r. Amelot, 34 bis.

**PELLETIER (CH.)**

(Etablissements),  
S<sup>ie</sup> à responsabilité limitée.  
Capital de 351.000 frs.

**SPECIALITÉ  
D'INSTALLATIONS  
DE GRANDES  
CUISINES**

**AU GAZ**  
CHAUFFAGE INDUSTRIEL,  
r. du Cambodge, 10 & 10 bis, (20<sup>e</sup>).  
Ménil. 81.54.

**PICARD SAUERBACH &  
C<sup>ie</sup>**  
CANC. ÉTAB<sup>ls</sup> GRUNBERG & C<sup>ie</sup>  
Réchauds & cuisinières à gaz,  
r. de Tanger, 49. — Nord 04.69.

**ROTISS FOUR**

Geslain, Ferrand & C<sup>ie</sup>.  
Cuisinières à gaz avec ou sans  
pieds.  
Cuisinières à gaz grand modèles  
à deux fours superposés.  
cuisinières à gaz  
à 2 fours côte à côte.  
cuisinières à gaz  
groupes américains.  
Usine & Bureaux :  
r. de l'Oureq, 40, Paris.  
Magasin d'exposition :  
av. de la République, 27.

S<sup>ie</sup> A<sup>me</sup> des Usines du  
**PIED-SELLE**  
Direction commerciale à Fumay  
(Ardennes). Dépôt à Paris, rue  
du Terrage, 27. — D 2

**TAFT**

(Etablissements).  
Usine à Hirson (Aisne).

SPECIALITÉ DE  
CUISINIÈRES  
CÉRAMIQUES  
CUISINIÈRES  
TOUT FONTE  
POTERIE  
CHAUFFAGE.



Bureau de vente :  
Birambeau & Moiret,  
61, rue de Dunkerque. (9<sup>e</sup>).  
Trud. 95.66.

Thévenet (Etabl<sup>ts</sup> V.) & C<sup>ie</sup>, r.  
Alexandre-Dumas, 45. (XI<sup>e</sup>).

**WILSONS & MATHIESONS L<sup>td</sup>**  
CUISINIÈRES "NEW-WORLD"  
(F. Legrand, Agent dépositaire),  
r. d'Hauteville, 23. — Prov. 31.10.

